

Questionnaire

« La Diversité en Corse »

Ce questionnaire, élaboré par les enseignants-chercheurs de l'Université di Corsica, fait suite à la demande émanant du Président de l'Assemblée de Corse concernant les questions traitées par la commission permanente chargée de travailler sur la diversité culturelle. Il fera l'objet d'une restitution sous forme de rapport afin de clarifier la situation de la Corse.

1/ Quel est ton prénom ? :

2/ Dans quelle classe es-tu ? :

3/ Quel âge as-tu ? :

4/ Où es-tu né (e) ? :

5/ Si tu es né (e) à l'étranger, depuis quand es-tu en France ? :

6/ Es-tu (coche la case correspondante) ? :

une fille

un garçon

7/ Quel est le prénom de ton père ? :

8/ Quel est le prénom de ta mère ? :

9/ As-tu des frères (coche la case correspondante) ? :

oui

non

Si oui combien ? :

Sont-ils (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

à l'école

au collège

au lycée

à l'université

Travaillent-ils (coche la case correspondante) ? :

oui

non

Cherchent-ils du travail (coche la case correspondante) ? :

oui

non

10/ As-tu des sœurs (coche la case correspondante) :

oui

non

Si oui combien ? :

Sont-elles (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

à l'école

au collège

au lycée

à l'université

Travaillent-elles (coche la case correspondante) ? :

oui

non

Cherchent-elles du travail (coche la case correspondante) ? :

oui

non

11/ Ton père est-il allé (coche les cases correspondantes) ? :

à l'école

oui

non

je ne sais pas

au collège

oui

non

je ne sais pas

au lycée

oui

non

je ne sais pas

à l'université

oui

non

je ne sais pas

12/ Ton père travaille-t-il (coche la case correspondante) ? :

oui

non

13/ Ta mère est-elle allée (coche les cases correspondantes) ? :

à l'école

oui

non

je ne sais pas

au collège

oui

non

je ne sais pas

au lycée

oui

non

je ne sais pas

à l'université

oui

non

je ne sais pas

14/ Ta mère travaille-t-elle (coche la case correspondante) ? :

oui

non

15/ Où habites-tu (nom de la ville, du village, du quartier) ? :

16/ Tu vis dans (coche la case correspondante) ? :

une maison

un immeuble

un foyer

autre

17/ Tu vis avec (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

ta mère

ton père

tes parents

tes parents et d'autres membres de la famille

seul

autre – précise :

18/ Es-tu de nationalité française (coche la case correspondante) ? :

oui

non

Si non, de quelle nationalité es-tu ? :

19/ Si tu rencontres des difficultés à l'école, d'après toi, pour laquelle de ces raisons (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- parce que tu es une fille
- parce que tu es un garçon
- à cause de ton âge
- à cause de ta couleur de peau
- à cause de tes origines
- à cause de ton accent
- à cause de ta façon de t'habiller
- parce que tu ne parles pas bien le français
- à cause de ta santé / de ton handicap
- tu ne rencontres aucune difficulté à l'école
- autre – précise :

20/ Si tu rencontres des difficultés dans ta vie, d'après toi, pour laquelle de ces raisons (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- parce que tu es une fille
- parce que tu es un garçon
- à cause de ton âge
- à cause de ta couleur de peau
- à cause de tes origines
- à cause de ton accent
- à cause de ta façon de t'habiller
- parce que tu ne parles pas bien le français
- à cause de ta santé / de ton handicap
- tu ne rencontres aucune difficulté dans ta vie
- autre – précise :

21/ Si tu rencontres des difficultés en famille, d'après toi, pour laquelle de ces raisons (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- parce que tu es une fille
- parce que tu es un garçon
- à cause de ton âge
- à cause de ta couleur de peau
- à cause de tes origines
- à cause de ton accent
- à cause de ta façon de t'habiller
- parce que tu ne parles pas bien le français
- à cause de ta santé / de ton handicap
- tu ne rencontres aucune difficulté en famille

autre – précise :

22/ Si tu rencontres des difficultés dans tes études, d'après toi, pour laquelle de ces raisons (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- parce que tu es une fille
- parce que tu es un garçon
- à cause de ton âge
- à cause de ta couleur de peau
- à cause de tes origines
- à cause de ton accent
- à cause de ta façon de t'habiller
- parce que tu ne parles pas bien le français
- à cause de ta santé / de ton handicap
- tu ne rencontres aucune difficulté dans tes études
- autre – précise :

23/ Si tu manques de confiance en toi, tu dirais que c'est (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- parce que tu es une fille
- parce que tu es un garçon
- à cause de ton âge
- à cause de ta couleur de peau
- à cause de tes origines
- à cause de ton accent
- à cause de ta façon de t'habiller
- parce que tu ne parles pas bien le français
- à cause de ta santé / de ton handicap
- tu ne manques pas de confiance en toi
- autre – précise :

24/ Dans la vie, tu penses que tu vas réussir (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- parce que tu es une fille
- parce que tu es un garçon
- parce que tu parles anglais
- parce que tu parles français
- grâce à ta couleur de peau
- grâce à tes origines
- grâce à ton accent
- grâce à ta santé / ton handicap
- grâce à ta façon de t'habiller
- autre – précise :

25/ À la maison, quelle(s) langue(s) entends-tu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- autre – précise :

26/ À la maison, quelle(s) langue(s) comprends-tu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- autre – précise :

27/ À la maison, quelle(s) langue(s) parles-tu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- autre – précise :

28/ À la maison, quelle(s) langue(s) écris-tu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- autre – précise :

29/ À la maison, quelle(s) langue(s) ton père comprend-il (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- autre – précise :

30/ À la maison, quelle(s) langue(s) ton père parle-il (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- autre – précise :

31/ À la maison, quelle(s) langue(s) ton père écrit-il (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- autre – précise :

32/ À la maison, quelle(s) langue(s) ta mère comprend-elle (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- autre – précise :

33/ À la maison, quelle(s) langue(s) ta mère parle-elle (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- autre – précise :

34/ À la maison, quelle(s) langue(s) ta mère écrit-elle (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- autre – précise :

35/ À la maison, quelle(s) langue(s) tes frères comprennent-ils (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- je n'ai pas de frères
- autre – précise :

36/ À la maison, quelle(s) langue(s) tes frères parlent-ils (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- je n'ai pas de frères
- autre – précise :

37/ À la maison, quelle(s) langue(s) tes frères écrivent-ils (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- je n'ai pas de frères
- autre – précise :

38/ À la maison, quelle(s) langue(s) tes sœurs comprennent-elles (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- je n'ai pas de sœurs
- autre – précise :

39/ À la maison, quelle(s) langue(s) tes sœurs parlent-elles (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- je n'ai pas de sœurs
- autre – précise :

40/ À la maison, quelle(s) langue(s) tes sœurs écrivent-elles (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- je n'ai pas de sœurs
- autre – précise :

41/ À l'école, quelle(s) langue(s) entends-tu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- autre – précise :

42/ À l'école, quelle(s) langue(s) comprends-tu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- autre – précise :

43/ À l'école, quelle(s) langue(s) parles-tu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- autre – précise :

44/ À l'école, quelle(s) langue(s) écris-tu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- autre – précise :

45/ À l'extérieur (dans la rue, au parc, au bar, au téléphone, dans les magasins...), quelle(s) langue(s) entends-tu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- autre – précise :

46/ À l'extérieur (dans la rue, au parc, au bar, au téléphone, dans les magasins...), quelle(s) langue(s) comprends-tu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- autre – précise :

47/ À l'extérieur (dans la rue, au parc, au bar, au téléphone, dans les magasins...), quelle(s) langue(s) parles-tu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- autre – précise :

48/ Dans les médias (télévision, radio, internet, réseaux sociaux...), quelle(s) langue(s) entends-tu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- une autre langue mais tu ne sais pas laquelle
- autre – précise :

49/ Dans les médias (télévision, radio, internet, réseaux sociaux...), quelle(s) langue(s) comprends-tu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- autre – précise :

50/ Dans les médias (internet, réseaux sociaux...), quelle(s) langue(s) écris-tu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- anglais
- arabe
- berbère (amazigh)
- chinois
- corse
- espagnol
- français
- italien
- polonais
- portugais
- roumain
- russe
- sarde
- autre – précise :

51/ Es-tu allé à l'étranger : Algérie, Angleterre, Espagne, Etats-Unis, Italie, Maroc, Portugal, Russie, Sardaigne, Tunisie... (coche la case correspondante) ? :

oui

non

Si oui où ? :

Si oui combien de fois (coche la case correspondante) ? :

une fois

plusieurs fois

au moins une fois par an

Si oui pourquoi (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

en vacances

pour faire des études

pour le travail (de ton père ou de ta mère)

pour voir ta famille

52/ As-tu une religion (coche la case correspondante) ? :

oui non je ne sais pas

Si oui, es-tu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

catholique
 juif
 musulman
 autre
 je ne sais pas

53/ Est-ce que tu crois en (coche la case correspondante) ? :

Allah oui non je ne sais pas
Dieu oui non je ne sais pas
Yahvé oui non je ne sais pas
 je ne suis pas croyant(e)

54/ Est-ce que ton père croit en (coche la case correspondante) ? :

Allah oui non je ne sais pas
Dieu oui non je ne sais pas
Yahvé oui non je ne sais pas
 il n'est pas croyant

55/ Est-ce que ta mère croit en (coche la case correspondante) ? :

Allah oui non je ne sais pas
Dieu oui non je ne sais pas
Yahvé oui non je ne sais pas
 elle n'est pas croyante

56/ Le vendredi Saint, qui a lieu juste avant la fête de Pâques, est ce que tu manges de la viande (coche la case correspondante) ? :

oui non je ne sais pas

57/ Pendant le Ramadan, manges-tu dans la journée (coche la case correspondante) ? :

oui non je ne sais pas

58/ Pendant Shabbat, regardes-tu la télévision (coche la case correspondante) ? :

oui non je ne sais pas

59/ Dans la vie de tous les jours, est-ce que tu manges (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- | | | | |
|---------------------|------------------------------|------------------------------|---|
| l'agneau | <input type="checkbox"/> oui | <input type="checkbox"/> non | <input type="checkbox"/> je ne sais pas |
| le bœuf | <input type="checkbox"/> oui | <input type="checkbox"/> non | <input type="checkbox"/> je ne sais pas |
| cachère | <input type="checkbox"/> oui | <input type="checkbox"/> non | <input type="checkbox"/> je ne sais pas |
| le cochon / du porc | <input type="checkbox"/> oui | <input type="checkbox"/> non | <input type="checkbox"/> je ne sais pas |
| hallal | <input type="checkbox"/> oui | <input type="checkbox"/> non | <input type="checkbox"/> je ne sais pas |
| le poisson | <input type="checkbox"/> oui | <input type="checkbox"/> non | <input type="checkbox"/> je ne sais pas |
| le veau | <input type="checkbox"/> oui | <input type="checkbox"/> non | <input type="checkbox"/> je ne sais pas |

60/ Dans la vie de tous les jours, est-ce que tu portes (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- une croix
- une kippa
- une médaille
- un voile
- rien du tout
- un autre bijou – précise :
- un autre vêtement spécifique – précise :

61/ Dans la vie de tous les jours, qu'est-ce qui te définit le mieux (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- ton âge
- « je suis une fille »
- « je suis un garçon »
- ta nationalité
- ton accent
- tes origines (région, ville, village, quartier...)
- ta couleur de peau
- les activités que tu pratiques (artistiques, associatives, sportives...)
- ton opinion politique
- ta situation de famille
- ta santé / ton handicap
- un signe religieux : lequel ? :
- tu ne sais pas
- autre – précise :

62/ En Corse, (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- tu te sens chez toi
- tu te sens Français
- tu ne te sens pas chez toi
- tu ne te sens pas Français
- on te voit comme un Français
- on ne te voit pas comme un Français
- tu te sens en sécurité
- tu te sens en danger
- tu ne sais pas

63/ Sur le continent, (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- tu te sens chez toi
- tu te sens Français
- tu ne te sens pas chez toi
- tu ne te sens pas Français
- on te voit comme un Français
- on ne te voit pas comme un Français
- tu te sens en sécurité
- tu te sens en danger
- tu ne sais pas

64/ Pour te faire accepter en France penses-tu qu'il faut que tu oublies : (coche la case correspondante) ? :

- | | | | |
|-------------------|------------------------------|------------------------------|---|
| ton identité | <input type="checkbox"/> oui | <input type="checkbox"/> non | <input type="checkbox"/> je ne sais pas |
| ta langue | <input type="checkbox"/> oui | <input type="checkbox"/> non | <input type="checkbox"/> je ne sais pas |
| ton milieu social | <input type="checkbox"/> oui | <input type="checkbox"/> non | <input type="checkbox"/> je ne sais pas |
| tes origines | <input type="checkbox"/> oui | <input type="checkbox"/> non | <input type="checkbox"/> je ne sais pas |
| ta religion | <input type="checkbox"/> oui | <input type="checkbox"/> non | <input type="checkbox"/> je ne sais pas |

65/ As-tu déjà été témoin d'un comportement injuste (coche la case correspondante) ? :

- oui non

Si oui, penses-tu que cela était à cause de (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- l'âge
- du fait que c'était une fille
- du fait que c'était un garçon
- la nationalité
- l'accent
- la religion
- la langue
- l'identité
- la façon de s'habiller
- les origines (région, ville, village, quartier...)
- la couleur de peau
- les activités pratiquées (artistiques, associatives, sportives...)
- les opinions politiques
- la situation de famille
- la santé / le handicap
- tu ne sais pas
- autre – précise :

Où cela a-t-il eu lieu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- à la maison
- en classe
- dans la cour de l'école
- en famille
- à l'extérieur (dans la rue, au parc, au bar, dans un magasin...)
- dans les médias (radio, télévision, internet, cinéma)
- autre – précise :

66/ As-tu déjà été victime d'un comportement injuste (coche la case correspondante) ? :

oui

non

Si oui, penses-tu que cela était à cause de (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- ton âge
- parce que tu es une fille
- parce que tu es un garçon
- ta nationalité
- ton accent
- ta religion
- ta langue
- ton identité
- ta façon de t'habiller
- tes origines (région, ville, village, quartier...)
- ta couleur de peau
- des activités que tu pratiques (artistiques, associatives, sportives...)
- tes opinions politiques
- ta situation de famille
- ta santé / ton handicap
- tu ne sais pas
- autre – précise :

Où cela a-t-il eu lieu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- à la maison
- en classe
- dans la cour de l'école
- en famille
- à l'extérieur (dans la rue, au parc, au bar, dans un magasin...)
- dans les médias (radio, télévision, internet, cinéma)
- autre – précise :

67/ Au cours de ta vie, est-ce qu'on t'a déjà insulté (coche la case correspondante) ? :
 oui non

Si oui, penses-tu que cela était à cause de (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- ton âge
- parce que tu es une fille
- parce que tu es un garçon
- ta nationalité
- tu ne sais pas parler français
- ton accent
- ta religion
- ta langue
- ton identité
- ta façon de t'habiller
- tes origines (région, ville, village, quartier...)
- ta couleur de peau
- des activités que tu pratiques (artistiques, associatives, sportives...)
- tes opinions politiques
- ta situation de famille
- ta santé / mon handicap
- tu ne sais pas
- autre – précise :

Où cela a-t-il eu lieu (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- à la maison
- en classe
- dans la cour de l'école
- en famille
- à l'extérieur (dans la rue, dans un magasin, au parc, au bar...)
- dans une administration (hôpital, poste, mairie...)
- dans les médias (radio, télévision, internet)
- autre – précise :

Peux-tu nous donner un exemple ? :

68/ Si au cours de ta vie on ne t'a jamais insulté, penses-tu que cela pourrait t'arriver (coche la case correspondante) ? :

oui non

Si oui, où penses-tu que cela pourrait t'arriver (coche la ou les case(s) correspondante(s)) ? :

- à la maison
- en classe
- dans la cour de l'école
- en famille
- à l'extérieur (dans la rue, dans un magasin, au parc, au bar...)
- dans une administration (hôpital, poste, mairie...)
- dans les médias (radio, télévision, internet)
- autre – précise :

L'Università di Corsica Pasquale Paoli et l'Assemblée de Corse te remercient pour ta participation.